

# EL PROGRESO

Redacción, San José, 36

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

Teléfono núm. 164

## La cuestión palpitante

### LAS AGUAS DE ROQUE NEGRO - CATALANES

La sentencia dictada por los concejales de nuestro Ayuntamiento que sostuvieron, como postulado de sus resoluciones, la superioridad técnica de las bases del señor Nicolau sobre las del ingeniero Santa Cruz, la reputamos de injusta, de inadaptable al caso concreto que se ventila.

Apelamos, elevando nuestro recurso que, aunque de índole moral, debe tener una eficacia inmediata en el reconocimiento del error, a todos aquellos concejales que aun sosteniendo en el momento de la discusión la peregrina teoría, tienen un concepto exacto de su rectitud y un elevado espíritu en sus apreciaciones.

Difícilmente se puede determinar la capacidad técnica de una persona en la materia de su competencia. Esta capacidad está a expensas de evoluciones científicas. Toda su labor quedará siempre supeditada a las circunstancias que concurran en el problema a estudiar y resolver.

Es atrevidísima la comparación cuando se analiza el valor técnico de dos personas competentes, llegando hasta compararle para sacar mortificantes deducciones.

¿Negamos la competencia del señor Nicolau? No. Tampoco cometeríamos la locura de hacer negación de sus prestigios. Tuvo el señor Nicolau oportunidades para cimentarlo; acometió obras trascendentalísimas que le garantizaron como potencia en el mundo de la ingeniería; ostenta en el Congreso la representación de una provincia española y, desde su escaño de diputado, interviene frecuentemente, para aportar sus conocimientos, de gran valía en toda discusión que se suscite derivada de proyectos afectos al Ministerio de Fomento y que tan grandemente pueden influir en el de la Nación.

Pero no implica esto la superioridad técnica de que se ha venido hablando. Nadie puede prejuzgar de la capacidad profesional del señor Santa Cruz. Ni el metro ni el taquímetro son elementos suficientes a determinar en que consiste, ni la cantidad porque está representada.

Coloquémonos en el justo medio. Si al señor Santa Cruz en vez de al señor Nicolau, se le hubieran encomendado las obras que proporcionaron a éste su gran prestigio, ¿las hubiera acometido y resuelto? No podemos hacer una afirmación categórica, porque no encaja en nuestra conciencia expedir como artículo de fe lo que simplemente es gratuita suposición. Pero entendemos que ésta es la disyuntiva en que debe colocarse a los que a impulsos de la fantasía se han dejado arrastrar por un espejismo ilógico y perjudicial, supeditando intereses comunales a cuestiones muy secundarias para la que ventilamos en estos momentos.

Un inspector facultativo que podrá residir en Santa Cruz de Tenerife, inspeccionando la obra y tomando los datos con la frecuencia que fuese necesaria, no implica, a nuestro modesto juicio que aunque lego en la materia no está huérfano de sentido común, una superioridad técnica ni una mayor garantía para los intereses del Municipio, que, la dirección de la obra quedará encomendada al ingeniero, con la obligación de residir en Santa Cruz y siempre que sea preciso en el lugar de la obra... La primera es una obligación que se impone al Ayuntamiento en las bases del señor Nicolau, un derecho que adquiere el inspector facultativo que designe el señor Nicolau, aunque no sabemos si aquel ostentará un título científico que le revista de todas las facultades indispensables para desempeñar con garantías para los trabajadores y el Municipio, la inspección de las obras. La segunda es un compromiso que adquiere el Sr. Santa Cruz. Entre una cláusula y otra, ¿a cuál corresponde la superioridad técnica? ¿A cuál la mayor solidez? ¿A cuál la mayor garantía?

El ingeniero consultor, que residirá en la Península, se obliga a personarse en Santa Cruz tan pronto por la Alcaldía se le comunique cualquier anomalía que se observe en la obra. Esto dicen las bases del Sr. Nicolau, después de modificadas por el Ayuntamiento.

Durante la tramitación del

proyecto el Ayuntamiento podrá encargar al ingeniero todos los trabajos municipales de su profesión e igualmente durante la ejecución de las obras, sea cual fuere el sistema de ejecución que se adopte, pero entendiéndose en este caso que todos los trabajos se pondrán a los del túnel. Con esta cláusula de las bases del Sr. Santa Cruz adquiere éste una obligación, el Municipio un derecho.

El señor Nicolau, que será el ingeniero consultor de la obra y autor del proyecto, residirá en Madrid mientras ésta se ejecuta. La dirección de los trabajos quedará encomendada a un inspector facultativo que podrá residir en Santa Cruz de Tenerife. Si en el túnel se observare alguna anomalía, previa comunicación de la Alcaldía, el señor Nicolau se trasladará a esta Capital para remediar defectos o resolver el problema si lo hubiere.

Si nos separamos mucho de este aspecto que nos ofrecen las bases del señor Nicolau estudiándolo sin gran detenimiento pero con espíritu previsor, observaremos que en la obra pudieran presentarse dificultades que el inspector facultativo, si en este preciso instante se encontrara en Santa Cruz, no pudiera resolver, y, entonces ¿no sufrirían demora los trabajos por lo menos durante el tiempo que el señor Nicolau se resolviera por hacer un viaje a instancias de la Alcaldía? Y si el caso se repitiera frecuentemente, ¿se hallará siempre en condiciones de verificarlo con la mayor rapidez? Un hombre a quien sus habituales ocupaciones le tienen necesariamente que hurtar mucho tiempo y que en determinados momentos requiere su presencia en alguna obra de más importancia técnica que ésta, ¿no pudiera, justificadamente, demorarse uno o dos meses?

El Sr. Santa Cruz, por el contrario, se obliga a residir necesariamente en esta Capital y siempre que sea preciso en el lugar de la obra. Nosotros afirmamos sinceramente que las bases del Sr. Santa Cruz ofrecen mayores garantías para el Ayuntamiento y para la mayor rapidez en los trabajos.

Una obra como ésta de Roque Negro-Catalanes no puede nunca estar supeditada a eventualidades de aquella naturaleza. Es un riesgo que corre el Municipio dejarla a merced de las ocupaciones del Sr. Nicolau. Si este ingeniero se residenciara en Santa Cruz de Tenerife durante el tiempo que la obra se estuviera ejecutando, nosotros nos limitaríamos a criticar el aspecto económico de sus bases: residiendo en la península tenemos que censurar acremente a aquellos ediles que rechazaron las del señor Santa Cruz, porque a nuestro entender, muy modestísimo por cierto, nos ofrecen más garantías que las aprobadas por el Municipio.

No concebimos en que fundamentaron sus argumentos los concejales de fensores de las bases del Sr. Nicolau. No tienen punto de apoyo. Carecen de sentido práctico. Creemos que han sido víctimas de una confusión. La «economía política» se ha esfumado a impulsos del «despilfarro administrativo».

Es inexplicable todo lo que ha venido ocurriendo, pero aún aceptando atrevidamente como bueno el sanbenito de la superioridad técnica, la vara de medir que han utilizado los concejales que de ella han hablado nos parece que ha sido muy elástica. Tan elástica que ha de costarle al Municipio unos nueve mil duros que fatalmente gravitarán en el presupuesto de gastos en el que, sin contar aún esta bicca, aparecen unos treinta mil que no puede enjugar el de ingresos ordinarios.

Es indudable que de seguir a este paso, muy pronto habitaremos en el mejor de los mundos...

R. Martí.

### Una exprincesa

Durante su estancia en Bruselas, Amberes y Gante, el rey de Sajonia ha recibido repetidas instancias de la exprincesa Luisa, que, como se recordará, contrajo matrimonio con el violinista Tosella, para que la recibiera.

El rey de Sajonia se negó terminantemente.

## SERVICIO TELEGRAFICO

(De nuestro corresponsal en Madrid)

Madrid, 2 (23'40).

### DE ESPAÑA

Consejo

Mañana celebrará el Gobierno Consejo de Ministros.

Esté será presidido por el señor Dato.

Ley de jurisdicciones

Sábese que en el Consejo de mañana el Ministro de la Guerra General Echagüe, presentará a la aprobación de sus compañeros, el proyecto de Ley derogando la de Jurisdicciones.

El proyecto del Sr. Echagüe será leído en las Cortes, tan luego sea aceptado por el Ministerio.

De viaje

Ha salido para Málaga el Ministro de Marina Sr. Miranda.

Este propónese pasar en dicha ciudad una corta temporada, con objeto de reponer su quebrantada salud.

La amnistía

En el Senado ha sido hoy aprobado el proyecto de amnistía presentado por el Gobierno.

### Asuntos canarios

El registro de Icod

Don Alfonso ha firmado hoy el decreto autorizando al Ministro de Gracia y Justicia, para presentar a las Cortes un proyecto de Ley creando el Registro de la propiedad del partido judicial de Icod en esa isla de Tenerife.

### DE LA GUERRA

El rey Jorge en Francia

Telegramas de París recibidos en esta Corte, comunican que el rey Jorge de Inglaterra, acompañado de su estado mayor, se encuentra visitando el cuartel general de las tropas británicas en el Norte de Francia.

Mr. Poincaré

Con tal motivo Mr. Poincaré, acompañado del jefe del Gobierno Mr. Viviani y del Generalísimo Joffre se trasladaron al cuartel general inglés para visitar al soberano de Inglaterra.

En las trincheras

Mr. Poincaré y el rey Jorge han visitado las trincheras, siendo aclamados por las tropas.

Estas han tributado a los ilustres visitantes una delirante ovación.

### DE BURDEOS

El parte oficial

Los telegramas de Burdeos comunican que se ha publicado el último parte oficial de la guerra.

En Bélgica

Este dice que los alemanes iniciaron ayer un violento bombardeo en Lampernisse, al Oeste de Dixmude, sin que consiguieran avanzar ni una sola pulgada.

En el Iser los alemanes se retiraron rechazados por la artillería aliada.

En Francia

En Argonne, el enemigo intentó avanzar, siendo rechazadísimo, y empujado con grandes pérdidas, hacia el Noroeste del bosque de Grurie, en cuya parte se han acentuado notablemente los progresos de las tropas aliadas.

Más progresos

También en la Alsacia han pro-

gresado los aliados grandemente, habiendo ocupado los altos de Aspack, y los bajos de Suel Thau.

En Rusia

También dice el comunicado oficial, publicado en Burdeos, que los rusos han sido atacados fogsamente durante la noche por los alemanes en Lodz.

Estos acercáronse sigilosamente a las trincheras que ocupaban los rusos sin disparar sus armas hasta encontrarse a una corta distancia.

Rehechos los rusos de la primera sorpresa, cargaron a su vez contra los alemanes, consiguiendo rechazarlos, después de hacerles enormes bajas.

Los alemanes al retirarse dejaron en poder de los rusos algunos prisioneros.

Los rusos han ocupado a Vtitshko.

### DE LONDRES

Entusiasmo

Dicen de Londres que toda la prensa de Inglaterra elogia calurosamente la visita que el rey Jorge ha hecho al teatro de la guerra en Francia.

En las trincheras

Dicen también que el rey Jorge después de celebrar una afectuosísima conferencia con el Presidente de la República francesa monsieur Poincaré, salió acompañado de éste y del Generalísimo Joffre y el General French, a recorrer las trincheras, en donde fueron aclamados por las tropas.

### DE RUSIA

Continúa el avance

Comunican de San Petersburgo que continúa con gran actividad el avance de los rusos por el territorio de Austria-Hungría.

Las tropas austro-húngaras bántense en retirada, empujados por grandes masas de soldados rusos que le obligan a desalojar sus posiciones.

Los rusos han emprendido una activísima campaña en esta parte del teatro de la guerra.

Constantemente salen nuevos contingentes de tropas.

En la Prusia

También en la Prusia Oriental la campaña ha entrado en período álgido.

En el Vistula sucédense los combates sin intermitencias, siendo empujados constantemente los alemanes.

Madrid, 3 (10'30)

### MAS DE BURDEOS

Nuevos triunfos

Telegramas recibidos a última hora de Burdeos, dicen que los aliados han conseguido nuevos triunfos sobre los alemanes.

Estos donde más se han acentuado han sido en la Alsacia y en el frente de Ipres.

### DE AUSTRIA

Servios y austriacos

Telegrafían de Viena que las tropas austriacas han conseguido ocupar a Belgrado.

También dicen que se han apoderado del monte Suvobor.

Añaden los despachos que la ocupación de Belgrado costó al

ejército austriaco gran número de bajas.

También fué enorme el número de las sufridas por los servios.

### Más de Londres

Explosión de una fábrica

Nuevos despachos de Londres dan cuenta de una terrible explosión ocurrida en Bradford, Ciudad de York.

Esta tuvo lugar en la fábrica de lidita.

La detonación fué tremenda. Esta oyóse desde una distancia inconcebible.

Todos los cristales de los edificios de la ciudad hicieron añicos.

Seis obreros de los muchos que trabajan en la fábrica quedaron completamente destrozados.

Hay muchísimos heridos de gravedad.

La catástrofe ha causado tremenda impresión en Brandford.

Ignórase las causas que produjeron la explosión.

(La lidita es un explosivo de gran potencia, utilizado en el ejército inglés para la carga de granadas. Su base es el ácido prúsico, preparado por la acción del ácido nítrico sobre el fenol.

Es un cuerpo sólido, cristalino, de sabor muy amargo y de color amarillo muy brillante; estalla con gran dificultad y para ello se emplea un detonador muy poderoso. El nombre de lidita deriva de Lydd, población de Kent, donde el explosivo fué ensayado por primera vez. La última campaña sur-africana demostró que la lidita era menos potente que lo que se esperaba, y se trabaja para hallar un sustituto más eficaz.)

### De origen alemán

Triunfos alemanes

Los telegramas de Berlín dicen que las tropas alemanas que se batían en la Polonia han derrotado a los rusos, capturándoles 70.000 hombres, 150 cañones, y 200 ametralladoras.

Dicen también que los rusos, perseguidos por los alemanes, retirarse desordenadamente.

Mesa.

**EL PROGRESO es el diario de mayor circulación en esta Capital.**

### Servicio radiográfico

Londres, 2 de Diciembre; recibido día 3, 1 a. m.

Ha fallecido en Washington el famoso crítico e historiador naval, Almirante Mohan, a la edad de 74 años. En sus varios libros sobre asuntos navales demostró el verdadero valor del dominio del mar a cualquier nación.

En Copenhague se celebró ayer el natalicio de la reina Alejandra.

El Emir de Afganistán envió al virrey de la India una expresiva carta lamentando la acción del gobierno turco al provocar una guerra con Inglaterra.

Los leales en el Sur de Africa dominan con rapidez insurrección y los despachos de hoy dicen que muchos rebeldes más, han sido capturados, incluso algunos jefes importantes. El general Botha ha marchado al Africa Oriental alemán y esto indica que las fuerzas de Do Wet están, se puede decir, completamente derrotadas.

Un despacho de Alejandría participa que las tropas británicas en Egipto han sido reforzadas. En un pequeño encuentro de avanzadas se distinguió el Bikain Camel Corps.

Despacho de última hora de Amsterdam dice que 50.000 alemanes de caballería y 148 ametralladoras pasaron por Herreschat situado en la frontera belga-alemana, en dirección a Polonia.

Se dice que el Kaiser está en Ins-terburg y que recorrerá la frontera oriental y probablemente las líneas austriacas.

Maiconi Company.

Poincaré acompañado de Viviani y Joffre visitaron cuartel general francés ayer. El rey Jorge y Poincaré tuvieron una extensa y cordial conferencia. Ambos fueron después en automóvil a los campos de batalla, durante el trayecto fueron vitoreados con entusiasmo. Por la noche se celebró un banquete asistiendo el rey Jorge, Poincaré, Joffre y French.

Comunicado oficial francés dice que en la región del Sur de Ipres un ataque hecho sobre una trinchera ocupada por los aliados durante el día, fué rechazado. Nuestra artillería causó daños a un grupo de tres baterías de grueso calibre.

Vermelles le Chateau un parque y algunas trincheras han sido brillantemente tomados por nosotros.

En la región de Vendresse y Craonne violento bombardeo. Nuestra artillería destruyó una batería enemiga.

En Argonne ataque alemán a Fontaine Madama fué rechazado y hemos progresado algo.

En el resto del frente no hay novedad.

Enver Pachá antes de marchar a operaciones en la frontera Siria, arbitrariamente sacó del Banco otomano para su uso particular 200.000 francos, de los fondos del Estado depositados en dicho banco.

El arzobispo católico de Cracovia ha enviado un telegrama al Vaticano protestando del uso sistemático de iglesias católicas para colocar ametralladoras y aparatos radiográficos, por cuyo motivo han sido destruidas muchas iglesias.

Arzobispo solicita del Papa influya protección antigua Catedral de Cracovia.

**Marconi Wireless Press.**

**Horrores de la guerra**

Un médico militar ruso, que está en el ejército de la Galitzia, relata en la siguiente forma el cuadro terrible de la guerra actual:

"He hecho la campaña rusojaponesa entera y creía estar agotado; pero no podía imaginarme los horrores que estoy presenciando.

Esta guerra no se parece a ninguna otra. Es lo más espantoso que registra la Historia.

Las batallas revisten un carácter de encarnizamiento excepcional.

Los efectos de las armas modernas son tan horribles, que después de un combate la cifra de heridos alcanza por centajes que nos dejan atónitos.

Compañías, batallones y regimientos enteros son barridos materialmente.

Los heridos llegan a nuestras ambulancias ordinariamente por la noche, y a la luz de las linternas hay que hacer las curas, realizar amputaciones y otras operaciones difíciles, y todo esto con una rapidez grande, porque el tiempo apremia y muchos de los heridos se desangran sobre la paja.

Muchas veces hacemos curas en la línea de fuego, y de tal forma nos embarga nuestro trabajo, que no pensamos en el riesgo que corren nuestras vidas.

Nos falta tiempo hasta para tener miedo. Cuando acabamos de curar una remesa de heridos y la enviamos a un tren sanitario, respiramos satisfechos; pero al poco tiempo nos llega otra mayor.

No podemos dormir arriba de cinco horas.

Reconozco que los austríacos, sobre todo si son de Hungría, son muy valientes; pero los rusos pelean incomparablemente mejor."

**Muertos y heridos**

El redactor de *La Liberté* Enrique Carbonell ha muerto en uno de los hospitales de París, a consecuencia de las heridas que recibió en un combate.

Era presidente de la Asociación de reporters parisienses.

El crítico musical de *La Patrie*, M. Robin, ha sido herido en el campo de batalla, y se encuentra en un hospital.

El conocido caricaturista Joe Bridge, que ha popularizado en Francia un tipo muy semejante al *Gedeón* español, está herido y prisionero de los alemanes.

**Un monstruo moderno**

En algunos pueblos del departamento del Sena y Marne reina profundo terror porque por las noches recorre sus cercanías un animal misterioso.

Algunos hombres se armaron de fusiles y se dedicaron a buscarle.

Vieronle desde lejos, hicieron fuego y le mataron.

Se trataba de un camello de los que han traído las tropas de Africa.

El animal huyó del campo de batalla del Marne, y desde entonces vagaba por los bosques.

El cadáver del camello ha sido enviado al Museo de Historia natural de París.

En los Realejos admite suscripciones a este diario Don Elias Rosado.

**AYUNTAMIENTO**

**Sesión de 2 de Diciembre de 1914**

Se abre la sesión a las cuatro y treinta minutos; preside el Sr. Vivanco y asisten los concejales señores del Toro y Santana, Ruiz Frías, Rodríguez Febles, Cova, Bencomo, Vandewalle, Orozco, Ruiz Fierro, Gómez Marrero, Díaz Llanos, Perera, Arozena, Ravina, Crosa, Casariego y García y García.

El Sr. Gómez Marrero al estarse leyendo el acta de la sesión anterior, y habiéndose saltado, dejando de leerse las condiciones para abrir un concurso para planos del ensanche de la ciudad, pide que se lean esas condiciones. El Presidente dice y sostiene que no se deben leer, porque se entorpece la marcha de la sesión. Por fin se accede a lo solicitado por el señor Marrero.

El señor Gómez Marrero hace una aclaración sobre el acta de la sesión anterior, y así se aprueba.

Entra el señor Sansón y Pons.

**Manifestaciones**

Los señores Arozena y Díaz Llanos se quejan de errores que se cometen en Contaduría, tales como ir a cobrar arbitrios por canales, cierras hidráulicos, alcantarillado, muestras, etc., a dueños de casas que no los tienen.

Entra el Sr. Medina, y son las seis menos quince minutos sin que se haya hecho nada importante.

Entra el Sr. Calzadilla (don Emilio).

—El Sr. Arozena se queja de que la Presidencia haya ordenado el pago de varias cuentas de gastos hechos en las Tenencias de Alcaldía y lo nega a los hechos en la del segundo distrito, siendo ellos anteriores a los de la tercera ya abonados.

Entra el Sr. Delgado Rodríguez.

—El Sr. Arozena pide que se le dé el pasaje a la familia del exconcejado don Sixto Arroy, recientemente fallecido. Se aprueba.

Se hacen otras manifestaciones sin importancia.

**Liquidación**

Se lee un informe de la Comisión especial respectiva, en el asunto de la liquidación de obras ejecutadas por su contratista en Roque Negro y Catañes.

El Sr. Ravina explica la labor de la Comisión en este asunto.

Entra el Sr. Marichal.

El Sr. Calzadilla dice que el entablar un pleito contra el contratista, causaría un grave perjuicio al Ayuntamiento, puesto que se paralizarían las obras, y que dar lo que pide el contratista es una inmoralidad, por lo cual lo que se debe hacer es una transacción.

Sale el señor Vivanco y ocupa la presidencia el Sr. Calzadilla.

El Sr. Orozco explica las gestiones que ha hecho la comisión para hacer su informe.

Entra el Sr. Vivanco.

El Sr. Calzadilla propone que el asunto quede sobre la mesa y que se retire el informe de la comisión. Así se acuerda.

**Gas**

Se lee una instancia del Director de la fábrica del gas D. Pedro Blasberg, encaminada a que el Ayuntamiento adopte acuerdos para obtener el combustible necesario, con el fin de que no se interrumpa el servicio de calefacción en esta ciudad.

El Sr. Calzadilla dice que la suspensión del servicio de gas crearía un grave conflicto, para evitar el cual propone se dé un voto de confianza al Sr. Alcalde para que éste, asesorado por las personas que estime conveniente, vea la manera de traer carbón para la fábrica.

El Sr. Díaz Llanos dice que no está conforme con eso, puesto que habiendo velas y carbón de cock, está solucionado el conflicto; que ahí hay casas carboneras, que a ellas compre el carbón la fábrica de gas.

Se sigue discutiendo, hasta que puesta a votación la proposición del Sr. Calzadilla, es aprobada por 14 votos contra uno.

**Mobiliario**

Dáse lectura a un informe de la Comisión especial designada para el concurso, entre industriales del país, relativo a la construcción de mobiliario para los cuartos del teatro municipal. Se aprueba.

**Deportes**

Se lee una instancia del Presidente de la sociedad Isleña Sporting Club, solicitando autorización para que sus asociados puedan practicar juegos. Se aprueba.

**Indemnización**

Se lee un informe de la Secretaría, en el expediente incoado a instancia de D. José María Palazón, pidiendo se le indemnice por los perjuicios sufridos a causa de haberse ocupado una finca de su propiedad, contigua al cementerio de San Rafael y San Roque. Se acuerda proponerle una transacción.

**Las sillas**

Se lee un escrito del oficial de arbitrios de la Contaduría, dando cuenta de que por el producto de sillas en pa-



**Linea Pinillos**

Fecha de llegada	Vapores	Destino
2 Diciembre	Catalina	Cádiz y Barcelona
14 »	Conde Wifredo	Habana
20 »	Príncipe de Asturias	Montevideo y Buenos Aires, por Las Palmas
28 »	Catalina	Habana
28 »	Infanta Isabel	Cádiz y Barcelona por Las Palmas

Admiten carga y pasaje para los referidos puertos. Informará el consignatario, Antonio Cabrera de las Casas, calle de Candelaria, núm. 23.

seos públicos, no se han verificado los correspondientes ingresos.

Se origina un largo debate, en el que intervienen los Sres. Calzadilla, Crosa, Bencomo y Marichal. Por fin se acuerda que el asunto pase a informe de la Comisión de Hacienda.

Se da cuenta de otros asuntos y se suspende la sesión a las 7 y 20 minutos para continuarla hoy a las cuatro y media.

**Salón Novedades**

Continúan actuando con gran aceptación las notables artistas Blanca Azucena y su Botones.

Para esta noche anuncian los programas, una gran función de moda dedicada a las señoras y señoritas.

Mañana se estrenarán números de gran atracción y originalidad.

**En la Juventud Republicana**

La entusiasta sociedad Juventud Republicana, de esta Capital, está organizando activamente una serie de mitines sobre asuntos locales, que se celebrarán en su local social.

Según nos dicen, el primero de estos mitines se celebrará mañana a la noche, siéndonos el asunto escogido el de Roque Negro Catalanes, que constituye la conversación del día. En este acto tomarán parte nuestros queridos amigos D. Emilio Calzadilla, D. Andrés Orozco y otros correligionarios, quienes tratarán el asunto con el conocimiento de causa que es de suponer.

Dado el entusiasmo que reina entre el público y lo importante del asunto que se tratará, auguramos un gran éxito a los conferenciantes y a la sociedad organizadora.

**Paseo y música**

Programa de las obras musicales que ejecutará la Banda Municipal el día de hoy en la Plaza de Constitución de 8 y media a 10 y media de la noche.

1.ª "El Boro", pasodoble flamenco; Mcollor.

2.ª "Enseñanza libre", intermedio y minuetto; Jiménez.

3.ª "Cleopatra", polka, obligada de trompeta, a petición del público (por Jacinto Unánue); Damare.

4.ª "Poutporri de aires andaluces"; Lucena.

5.ª "Péché Velouté", vals intermedio (primera vez); Calzelli.

6.ª Pasodoble sobre motivos de la zarzuela "El Húsar de la Guardia"; Vives.

**Comandancia de puerto**

**Meteorología**

Madrid, 2 (13).

Observatorio a Comandante Marina.

—Tenerife.

Nueva perturbación atmosférica amenaza a la costa de Galicia y Cantabria. Es probable que se mantenga el mal tiempo y aún empore, en Galicia, con vientos fuertes del tercer cuadrante, lluvias y mar.

**DE SOCIEDAD**

Se encuentra restablecido de la operación que sufrió días pasados en la clínica del Dr. D. Veremundo Cabrera nuestro buen amigo D. Manuel Beautell.

—Dentro de breves días marchará para la Península el apreciable joven D. Rafael Pérez, hijo del secretario de este Gobierno nuestro respetable amigo D. Rafael Pérez Alcalde.

—Ha sido pedida la mano de la bella señorita Concepción García para el apreciable joven D. Juan López Arcástegui.

—Después de haber pasado la temporada veraniega en la vacua ciudad, ha regresado a esta Capital D. Carlos Hamilton y Monteverde acompañado de su distinguida familia.

—Anoche dió a luz una niña la joven esposa de nuestro querido amigo don Francisco García Hernández.

**DE LA POLICIA**

**Inspección de Vigilancia**

Ha sido denunciada a este Juzgado de Instrucción, María Ramos Hernández, como presunta autora del hurto de muebles a Ana Muñoz Troya.

**Notas militares**

**Licencia.**—Se le ha concedido real licencia para contraer matrimonio al médico primero de Sanidad Militar D. José Palanca y Martínez Fortín, con destino en el Escuadrón de Cazadores de esta ciudad, número 5.

**Disposición.**—El Coronel Jefe de este regimiento de Infantería, Sr. Ruiz Adame, ha dispuesto que los jefes y oficiales de dicho cuerpo que llevando en servicio dos años de mínima permanencia en el distrito, cumplan 6 meses más de residencia en el próximo mes de Enero, se lo participen de oficio antes de las doce del día 5, si desean continuar o no por otro plazo de igual duración, expirando el día en que cumplan dicho semestre.

**Concesión.**—Ha sido concedida, a propuesta del Ministerio de la guerra la plaza de ordenanza de la Escuela de Artes y Oficios de esta Capital al cabo Cristóbal Gómez Becerra.

**Max-Linder**

Restablecido de sus heridas ha vuelto nuevamente al campo de batalla el famoso impresionador de películas Max Linder.

Una Comisión de señoras de la Cruz Roja le ofreció en la estación un ramo de flores.

**Parque Recreativo**

Continúa actuando de triunfo en triunfo y con éxito creciente el notable dueto cómico «Los Guayarminos», que hace días hizo su debut en el Parque Recreativo.

En las dos secciones que diariamente celebra afluente numeroso público, que no cesa de aplaudir la labor de tan notables artistas.

La constante hilaridad en que mantiene al público, prueba ostensiblemente el privilegio que de la escena tienen los simpáticos artistas.

Esta noche es de acontecimiento para el local de la plaza del Patriotismo.

Las secciones están dedicadas a las señoras y señoritas, con precios especiales y «Los Guayarminos», esos simpáticos artistas que vienen haciendo las delicias de la concurrencia, cada día más numerosa, darán a conocer un escogido programa.

Hay que ir al Parque.

**La independencia de Polonia**

Un escritor polaco que reside en París, y que ha traducido al francés las obras del escritor Sienkiewicz, en vista de que el zar ha hecho declaraciones de las que se desprende que está dispuesto a conceder la independencia a Polonia, ha decidido izar en su balcón la bandera polaca.

**Instrucción pública**

**Nombramientos.**—Por el rectorado de la Universidad de Sevilla han sido nombrados Maestros interinos de las Escuelas Nacionales de Tegui y la Victoria, doña Cirila Pérez Borges y don Aureliano Melchor Pérez, respectivamente.

**Vacaciones.**—Serán días de vacaciones en este mes de Diciembre los Domingos 6, 13, 20 y 27; el día de la Purísima Concepción, el 23, Santo de la Reina Victoria, el 24 comienzo de las vacaciones de Navidad hasta el 6 de Enero de 1915.

**Maestro interino.**—Ha sido nombrado maestro interino del Valle Santiago, D. José Martínez y Cabrera.

**Plazas vacantes.**—Se encuentran vacantes las cátedras de Geografía y Matemáticas de la Escuela Normal de Maestras de La Laguna.

Serán cubiertas por alumnas de la Escuela Superior del Magisterio.

**El pez de la Cruz Roja**

Dicen de Caen que la población marinera de Grand Champ ha discurrido un medio muy original de allegar recursos para los heridos de la guerra.

Cuando regresan las barcas de la pesca cada una de éstas ha de entregar el pez más grande de todos los que ha pescado.

Este pez es denominado pez de la Cruz Roja.

Así reúnen los pescadores unos treinta o cuarenta francos diarios.

**Periódico suprimido**

El *New York Herald* publica lo que sigue:

"El diario *Fante Voss*, conocido más bien con el título de *Vossische Zeitung*, y uno de los más antiguos e importantes de los periódicos de Berlín, acaba de ser suprimido por haber publicado detalles de la derrota alemana de Augustov."'

**GUARDIA CIVIL**

**Pedrada**

Ha sido denunciado el vecino de Tíjarafe, Manuel Pérez Rodríguez, por haber arrojado una piedra a su vecino Antonio Martín Rodríguez, produciéndole una herida en la región superciliar derecha.

**Notas marítimas**

**Pasajeros**

Ayer por la mañana fondó en nuestro puerto el vapor "León y Castillo", trayendo de Valverde y escalas 13 pasajeros.

—Después fondó el "Tenerife" que trajo de San Sebastián 12 pasajeros.

—Por la tarde fondó el "Ardeola", de Liverpool y Las Palmas con 11 pasajeros, para este puerto.

**Carga**

Con carga general para el comercio de esta Capital han fondado los vapores "León y Castillo" y "Tenerife", españoles, y "Ardeola", inglés.

**Lastre**

Procedente de Abona ha fondado en lastre el vapor "Esperanza."

—Procedente de Garachico ha fondado en lastre el pailebot "Juanita."

**Pescado**

Con cargamentos de pescado han fondado los pailebots "Ena", "Pinta" y "Luz".

**NOTICIAS**

**Comisión permanente.**—Para esta tarde a las 3 estaba cony cada la Comisión permanente de este Cabildo Insular.

**Vapor con mercancías.**—Procedente de Rosario y Rio Janeiro llegó ayer a este puerto con abundante carga de cereales el vapor inglés *Dowals*.

**Crucero español.**—Dentro de unos días es esperado en este puerto procedente de Ceuta, el crucero español *Extremadura*.

**Juventud Republicana.**—Con bastante animación se están haciendo preparativos por la Directiva de tan entusiasta sociedad para celebrar una animada velada en la primera quincena de este mes.

**Operación.**—En la Clínica del doctor Rodríguez López ha sido operado el joven Manuel Hernández natural de La Palma.

**Vacante.**—Hállase vacante la plaza de médico titular de Tijarafe.

**Reclamados.**—Hállanse reclamados Lemandro Cubas García, procesado por disparo y lesiones, y Juan Sánchez Soler, para que se constituya en prisión.

**Sellos.**—Quien desee comprar, por poco precio, magníficos sellos, puede pasarse por esta imprenta, en la seguridad de que su gusto ha de quedar satisfecho.

**Los artilleros.**—Hemos recibido atenta invitación de la Secretaría de "La Asociación de señoras de Santa Bárbara de los artilleros", doña Manuela Ascanio de Iglesias, para que asistamos a los actos religiosos que en honor de su Patrona, y en sufragio de los artilleros y asociadas fallecidos, se celebrarán, respectivamente, los días 4 y 5 del corriente en la iglesia de San Francisco a las diez y media de la mañana.

Quedamos agradecidos.

**Concurso.**—Se han sacado a concurso las notarías siguientes: Las Palmas.—(Por excendencia de don Lucas Díaz Topa).

Puerto del Arrecife.—(Por traslación de D. Carmelo Garriga Aznar.) San Sebastián de la Gomera, distrito de Santa Cruz de Tenerife.

Guta distrito de Orotava.

La Antigua, distrito de Puerto del Arrecife.

**De sanidad.**—Según noticias de nuestro Cónsul, la salud es buena en el Pireo y sus alrededores.

—Nuestro Cónsul en Trieste manifiesta que hasta el presente no ha ocurrido ningún caso de cólera en dicha Plaza.

**Toreo.**—En la Imprenta de este diario se vende la obra recientemente publicada, titulada *Juan Belmonte, se vida y su arte*, por F. Gómez Hidalgo, prólogo de Joaquín Dicenta, epílogo de D. Modesto e ilustraciones de Ricardo Marín.—Precio 2 50 pesetas.

**Se vende** un aparador en buen estado. Darán razón, Canales, 6.

**Peletería trasladada.**—El almacén de calzado y curtidos *La Balear*, de don Santiago de la Esperanza, se ha trasladado de la calle del Doctor Comenge, antes San Francisco, número 12, a la de Alfonso XIII, 31.

¿Desea V. un buen reloj? Compre un **JUVENIA**. Precisión, Elegancia, Garantía absoluta. **LA UNIVERSAL**, Alfonso XIII, número 3.

# COGNAC TERRY

Agente general para las Islas Canarias, Ricardo González Díaz, Benavides, 24.

Representante en esta Isla, Domingo de la Rosa, San Roque, 12.

## Tintorería LA MIL COLORES

Calle de Teobaldo Power, 8  
Teléfono, 462

Esta casa se dedica a limpiar, teñir y planchar toda clase de ropa de lana, seda y algodón.

Se tiñe en todos los colores. Especialidad en la limpieza en seco de trajes de caballero, por el cual la ropa no pierde el brillo ni su forma primitiva. Precios sumamente baratos.

### FOTOGRAFIA

**"Photo-Art"**  
Benavides, 29

Esta casa ofrece a su numerosa clientela y al público en general, magníficos y económicos trabajos fotográficos en postales, retratos de todas clases y ampliaciones con marcos de todos tamaños.

La galería estará esmeradamente atendida por el conocido y afamado fotógrafo don Miguel Martí, y se retratará todos los días desde las 9 de la mañana a las 11, y por la tarde desde las 1 hasta las 5.

Grandes tiradas para artistas, a precios convencionales.

No confundirse con ninguna otra. Benavides, 29 (esquina a Porter).

**EN UNA NOCHE**  
se curan las

## Almorranas

con **LAMBO**  
Hexorroicida

Unico depósito en Tenerife, Droguería de Filpes, Valentin Sanz, 24 y 13, Santa Cruz de Tenerife.

## Automóvil "Wolsley" Landulette

SE ALQUILA para viajes al interior de la isla y para visitas dentro de la población. Es de grandes comodidades, tiene seis asientos y luz eléctrica al interior.

ALQUILER MODICO: para detalles, etc., dirigirse a la calle de Alfonso XIII, núm. 19 o por teléfono al número 129.

## Benigno Ramos PRACTICANTE

Bragueros para las distintas clases de hernias, riñones móviles, deventraciones etc, de la importantísima casa **Collin y C., París**

la primera del mundo en estas especialidades.

Se admiten pedidos hechos conforme a medidas remitidas por dicho representante.

Precios módicos. Horas de 3 a 4 en la «Casa de Salud Operatoria de Nuestra Sra de Lourdes».

### Casa de Salud Operatoria

de Nuestra Señora de Lourdes

Robayna, 12 esquina a Gran Vía (Barrio de los Hoteles)

Director:

## DR. VEREMUNDO CABRERA

Cirujía General. Operaciones de

vientre. Cura radical de hernias. Ope-

ración de la apendicitis; de tumores

de la matriz; de quistes del Ovario.

Vías genito-uritarias. Ginecología

(enfermedades de la mujer).

Sillografía. — Inyecciones in-

travenosas de SALVARSAN

(606 Ehrlich)

Consulta, todos los días de 11

a 12, excepto los domingos.

## Globalógeno

Preparado a base de nucleína, hemoglobina, acantha vitilina y arrhenal.

Cuando en la anemia, clorosis, dolores menstruales, flujos, des-arreglos menstruales, embarazo, lactancia, neurastenia, debilidad general, frecuentes dolores de cabeza, inapetencia y tuberculosis, no hayan encontrado mejoría, con los tantos preparados que con dicho fin se fabrican tomad el **Globalógeno** y recobraréis la salud.

De venta: Farmacia, L. Martín Espino, Norte, 7, Sta. Cruz Tenerife.

## Clínica operatoria. DIRECTOR: J. Rodríguez López.

Cirugía general. Garganta, nariz, oídos y ojos. Graduación de la vista

Laboratorio para análisis de sangre, de jugo gástrico, reconocimiento de heces fecales, reacción de Wassermann para el diagnóstico de la sífilis.

Inyecciones del 606

Horas de consulta, en Santa Cruz, de 11 a 1 y de 3 a 5; para los pobres, lunes, miércoles y viernes, a las 12 de la tarde.

Consulta particular, a hora convenida.

Conservada por las  
Píldoras Tocológicas  
DE LA  
M.U.R.N. BOLET  
ESTABLECIDA EN  
MADRID

## THE LONDON ASSURANCE

Compañía de SEGUROS de Londres  
Fundada el año 1720

CAPITAL SUSCRITO, RESERVAS Y GARANTIAS:  
EN 31 DE DICIEMBRE DE 1913  
£ 5.215.995

Esta Compañía asegura en las más ventajosas condiciones contra siniestros causados por incendios, relámpago y explosión. Está autorizada esta Compañía para operar en España, por real orden de 9 de Agosto de 1909.

Tiene hecho el depósito que ordena la nueva ley de Seguros.

Agente en Tenerife del Departamento de Incendios,

Miguel Rodríguez Baeza.

Dirección: Canales, 36.



## La Universal

JOYERÍA Y RELOJERÍA

ALFONSO XIII, 3

Teléfono número 307

Esta conocida casa pone en conocimiento del público que desde el día primero al 20 de Diciembre **regalará** a todos sus clientes el valor de **2 por ciento** del importe de sus compras, en participaciones de la Lotería Nacional en el sorteo de Navidad.

En breve gran surtido de artículos de novedad en Joyería y Relojería.

Reloj **JUVENIA** el mejor. Venta exclusiva en

**LA UNIVERSAL**

## Rosendo González

ALFONSO XIII, 79

Se hacen toda clase de trabajos de platería, joyería y bisutería. Grabados y monturas para piedras preciosas.



## Bombas centrifugas.

Para elevación de aguas y demás líquidos desde 1'50 metros hasta 75 metros. Diámetro de aspiración de 1 a 15 pulgadas inglesas y de descarga de 3/4 a 15 pulgadas inglesas. Elevan desde 60 litros hasta 30 metros cúbicos por minuto. Movidas por correa desde el motor o directamente acopladas. Las hay horizontales y verticales, de alta y baja presión. Accesorios para las mismas.

## Motores eléctricos.

Para accionar o mover las bombas centrifugas, por correa o acoplados directamente a la bomba, desde 1/8 de H P en adelante, 110, 220 y 500 voltios.

Motores de gas y de gasolina desde 5 H P en adelante. Nuevo modelo de motor de gasolina de 2 1/2 H P.

Accesorios para transmisiones, etc., etc.

Para precios, informes y demás detalles, dirijanse a la nueva Fábrica de Hielo, establecida en la calle del Pilar, núm. 61.

Teléfono núm. 499. — Santa Cruz de Tenerife.

## SOBRES BARATOS

comerciales, de tarjetas de visita blancas y luto, y de oficio, muy baratos. En la imprenta de este diario.

## Ramón Gil-Roldán

ABOGADO

Teobaldo Power, 17, Santa Cruz de Tenerife. — San Juan, 15, La Laguna.

## Genoveva de Bravante

Esta novela se halla de venta en la Imprenta García Cruz, San José, 36, a 50 céntimos.

Las nuevas Tarifas de los arbitrios extraordinarios, con el 50 por 100, de rebaja acordada por el Ayuntamiento se venden en la Imprenta García Cruz San José, 36, a 30 céntimos.

The Bernese Alps Milk Co.



The Bernese Alps Milk Co.

MARCA EL OSO

## Leche esterilizada, concentrada con y sin azúcar

Leche higiénica por excelencia, la más acreditada en el mundo.

Esta leche de montaña se conserva por medio de la esterilización al vapor y es concentrada con toda la crema sin adición de sustancia extraña. Sustituye para todos los usos y empleos la leche fresca tal como sale del ubre de la vaca.

Esta leche se halla de venta en todas partes por ser garantizada su pureza, lo que justifica el gran consumo que en poco tiempo ha alcanzado en Tenerife. Representante, JOSE ACUÑA, Santa Cruz.

vuestras acciones... No podéis comprender cuánta perseverancia, cuántas promesas y seducciones me fueron necesarias para interesar en mi favor a aquella indiferente muchacha y conducirla a que me escribiese casi todos los días... Por esto... juzgad lo que es mi afecto hacia vos.

—No sé si es necesario encerrarla, compadecerla— dijo Paula.

—Quizá merezco a la vez la piedad, el odio y la admiración— continuó Iris.— Pero tened la bondad de escucharme aún... Por Inés, supe que Carlos de Brebanes os rodeaba por todas partes de cuidado, que el murmullo público os acusaba de amarle, pero que esto eres falso... Vuestro solo pensamiento era Rafael del que continuamente hablabais con vuestra tía en presencia de Inés... Mientras que Rafael os engañaba miserablemente...

—¡Rafael... ¡Oh! mientes, mientes...

—Os repito que os engañaba, y os daré la prueba. Había venido a Valnevia para desempeñar su palabra con una joven griega de Zante... llamada Cora... y os lo voy a probar... El que vía la confianza que depositabais en mí, me atribuía sobre vos una influencia que no tenía y a mi fué a quien hizo la primera confesión de su traición, suplicándome que os instruyese de ella con todo el tacto posible. Llegado por mi conducto... debía pareceros menos cruel el golpe.

—¿Pero, y su duelo con Mr. de Brebanes?

—Ya llegamos... dejadme continuar. Al oír las bajas y perjuras palabras de Rafael, experimenté alegría y rabia.

—¿Alegría?

— Cree conocerlo.  
— ¿Y quién es, madrina?  
— Yo...  
— ¿Vos...?  
— El lo cree...  
— ¿Y os ha amenazado?...  
— Si.  
— ¿Con qué?  
— Con la justicia... con los tribunales...  
— Sois inocente; ¿que os importa?  
— ¿Y el escándalo de un proceso...? ¿Y la vergüenza de la sospecha?

— Yo os seguiré, al menos... Vuestra pobre Iris jamás os abandonará... ella... En tal desgracia, su afección os será necesaria.

Esta franca ingenuidad hizo estremecer a Paula, y comenzando a entrever una parte de la verdad, redobló la prudencia y la reserva: extendió hacia Iris la mano y le dijo:

— Sin duda, en tal trance me serían bien dulces tus cuidados, pero por tu interés los rehusaría...

— Madrina...

— Nada, en el mundo, me los haría aceptar.

— ¿Lo rehusaréis por interés mio?

— Si; Mariana o cualquiera otra de mis doncellas me acompañaría.

— ¿Pues y yo, y yo?

— Suplicaría al príncipe que te enviase a Alemania antes del proceso... y no me lo rehusaría.

— Madrina, no os comprendo. ¿Por qué queréis alejarme cuando todos os abandonarían, sin duda?

— Porque tu interés por mí es bien conocido... por-

# IMPRENTA GARCIA CRUZ

36, San Jose, 36.

Si los señores comerciantes quieren convencerse de que encargando impresos por grandes cantidades, como hacen cuando los piden a la Península o al extranjero, salen más baratos en el país, pidan precios a la

## Imprenta García Cruz

36, San José, 36.

**Crónica de la Guerra Europea**  
Está a la venta el cuaderno 14.  
Imprenta García Cruz, San José, 36.

**SOCIEDAD "NAVEGACION E INDUSTRIA" DE BARCELONA**

Servicio de correos entre Cádiz y Canarias, que efectúan los vapores **Atlante, Reina Victoria, Delfin y Hespérides**, con cómodas y lujosas cámaras, rápida marcha, luz eléctrica y excelente trato.

Seis viajes al mes, saliendo de Santa Cruz de Tenerife los días 1 ó 2, 8, 13, 17, 23 y 28

**SERVICIO DEL MES DE DICIEMBRE**

Para Cádiz (via Las Palmas)	Para Cádiz
Vapor <b>Hespérides</b> , Capitán López: los días 1 y 17.	Vapor <b>Delfin</b> , Capitán Roquette: los días 13 y 28.
Para Cádiz y Sevilla	Para Santa Cruz de la Palma
Vapor <b>Reina Victoria</b> , Capitán Maestre: los días 8 y 23.	Vapor <b>Hespérides</b> , el día 15 a las 9 de la noche.

Para Las Palmas.—Los días 4, 9, 12, 19 y 24 a las diez de la noche y el día primero a las 10 de la mañana.

Estos vapores atracan en todos los viajes al puerto de Cádiz.

Agente, J. A. Brage, Cruz Verde, 24.

**Línea de Vapores Fruteros de Otto Thoresen**

Servicio regular de las Islas Canarias a Londres y a Dunkerque

SALIDAS DEL MES DE DICIEMBRE

Día 8 el magnífico vapor **San Andrés** para Londres.  
Día 12 el magnífico vapor **Salamanca** para Londres.  
Día 22 el magnífico vapor **Sevilla** para Londres.  
Día 29 el magnífico vapor **San Mateo** para Londres.

Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para el transporte de frutas, efectuando la descarga en el «Middleton Wharf» el muelle más cercano al mercado de LONDRES.  
En Dunkerque se han construido almacenes especiales con magníficas condiciones para depositar la fruta mientras se reexpide al interior de Francia.  
Admiten pasajeros de primera clase. Importe del pasaje 7-0-0.

**SERVICIO INTERINSULAR**  
por los vapores **SANCHO, SAN SEBASTIÁN y SAN JUAN**

Salidas regulares para La Palma, Gomera y Costa Norte de Tenerife

Para más informes dirigirse a las oficinas de **OTTO THORESEN-Marina, 3-Santa Cruz de Tenerife**

**Nicolás Dehesa**  
Banca y Cambio  
Alfonso XIII, 64

Emite giros sobre todos los países.  
Pagos telegráficos.  
Cartas de crédito.  
Descuentos y Cobros.  
Cuentas corrientes.  
Compra Cheques y Letras.  
Cambio, y toda clase de operaciones Bancarias.

**Yeoward Brothers**  
Línea de vapores rápidos FRUTEROS entre Liverpool Lisboa e Islas Canarias.

Salidas de Santa Cruz de Tenerife para Liverpool durante el mes de NOVIEMBRE.

Día 7 Ardeola  
14 Aguila  
21 Andorinha  
28 Avocet

Estos vapores harán escalas en este puerto todo el verano siempre que haya carga suficiente. Atacando en el Dique NORTH COBURG el más cómodo para efectuar la descarga con sus almacenes especialmente acomodados para recibir durante los meses de invierno. Los vapores de esta Compañía reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase a los siguientes precios:  
Por los vapores **Andorinha, Aguila y Ardeola**, billete sencillo L. 8:8; o. id. de ida y vuelta L. 14:14; o.  
Por vapor **Avocet**, billete sencillo L. 6:6; o. id. de ida y vuelta L. 10:10; o.  
Los billetes de ida y vuelta son valederos por un año.  
Para más informes, dirigirse a los señores **YEOWARD BROTHERS** Santa Cruz de Tenerife, Marina 43

**Compagnie Générale Transatlantique**  
El magnífico vapor correo francés de 2 hélices y 12.650 toneladas

**Carolina**

llegará a este puerto el día 14 de Noviembre saliendo el mismo día DIRECTAMENTE para la

**HABANA**

admitiendo pasajeros y carga. Este vapor tiene baños, telegrafía sin hilos, personal español, luz eléctrica, etc.  
Precio del pasaje en tercera clase 32 duros con todos los derechos incluidos  
El Agente, R. García, en casa de los señores **HARDISSON HERMANOS**

**Armstrong, Lord & Co.**  
Servicio regular entre las Islas CANARIAS y BURDEOS

**Para Agentes y Revendedores**  
Oportunidad para ganar dinero

Por un periodo limitado hacemos las siguientes ofertas:

Alfileres de corbata con piedras preciosas . . .	\$ 1.50 gruesa.
Sortijas de oro enchapado . . . . .	2.25 docena.
Pulseras de plata dorada . . . . .	1.25 docena.
Cortaplumas muy elegantes . . . . .	0.80 docena.
Yuntas para puños . . . . .	1.25 gruesa de pares
Portamonedas . . . . .	0.60 docena.

No vendemos menos de las cantidades estipuladas en los precios. Damos pronta atención a órdenes por correo. Dirijase a **The Tropical Commercial House, P. O. Box 2110.—Nueva York.**

El vapor **FRUTERO Falkniss** saldrá de este puerto con destino a **Burdeos** directo el día 5 de Diciembre próximo. Para más informes dirigirse a sus Agentes, **MILLER, WOLFSON & Co. Ltd.**

**Banco Vitalicio de España**  
COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA Y RENTAS VITALICIAS  
Rambla de Cataluña 18 y Cortes 603  
BARCELONA

Capital suscrito . . . . .	15.000.000'00
Capital desembolsado . . . . .	3.750.000'00
Reservas en 31 de Diciembre de 1908 . . . . .	26.085.296'77
Pagado a los asegurados hasta 30 de Abril de 1909 . . . . .	44.325.252'40

Esta Compañía se fundó en el año 1880, y cuenta con una cartera de riesgos en curso hasta 31 de Diciembre de 1909.

**Pesetas 1.939.813'32** y lleva pagadas en esta provincia más de 800.000 pesetas.  
Para toda clase de informes y contratos en esta provincia, pueden dirigirse al Inspector de la Compañía que reside actualmente en Santa Cruz de Tenerife, **D. FRANCISCO MARTINEZ MIRANDA Delegado:**  
EN SANTA CRUZ DE TENERIFE  
Señores Viuda e hijos de Juan La-Roche.  
EN LAS PALMAS  
Sres. Hijos de Juan Rodríguez y González.  
Autorizado por la Comisaría General e Inspección de Seguros el 11 de Enero de 1910.

278 PAULA MONTI

que podría hacerte parecer cómplice de crímenes, de los que yo soy, sin embargo, inocente.

—Pero yo... quiero permanecer a vuestro lado y tanto mejor si me creen vuestra cómplice.

—Y yo... Iris, exigiría tu marcha; a todos los pesares que me abruma, a todos los que me van a abrumar todavía, no quiero añadir el de verte desgraciada.

Examinó Paula con atención a Iris que reflexionó un momento y replicó friamente:

—Puesto que el príncipe os ama, madrina, voy a buscarlo y a decirle que soy vuestra cómplice... Así no me separarán de vos.

Paula se horrorizó, pues Iris era capaz de dar este paso.

—Pero, desgraciada niña, ¡confesarte mi cómplice es decir que yo soy culpable... es acusarme... es, quizá, conducirme hasta un cadalso!

—¡Bien; sumaré con vos a él!

—¿Qué dices?—exclamó la princesa, espantada de la triunfante mirada de Iris y de la infernal resolución que se notaba en su semblante.

—Digo—replicó la bohemia con exaltación feroz,— que la parte que yo tengo en vuestra vida, madrina, es miserable; digo que mi más ardiente deseo sería el de colocarme en una posición tal, que mi afecto fuese vuestra suprema felicidad, vuestra sola alegría, vuestro solo consuelo; digo que desearía tanto veros muerta como indiferente a lo que experimento por vos... a quien amo como a madre, como a hermana, como a mi Dios; digo que aquéllos a quienes habéis amado, Rafael y Morville, no han hecho por vos la milésima parte de lo que yo he hecho, y ellos han ocupado vuestra vida, vuestro pensamiento, mientras que yo no soy nada,

BIBLIOTECA DE "EL PROGRESO" 279

absolutamente nada para vos... Esto es injusto, madrina, bien injusto.

—¡Os atrevéis a hablarme así vos, a quien he recogido y colmado con mis dones...! ¿Y que habéis hecho, pues, para reconocer mis bondades?

—¿Me preguntáis qué he hecho, madrina? Bien; os lo voy a decir... porque es necesario que nuestro destino se cumpla. ¿Lo que he hecho? Hacer matar a Rafael por monsieur Carlos de Brevanes, primeramente...

—¡Tú...! ¡tú...! ¡Dios mío! ¡Me horrorizas.

—Sí, yo... Vos no habéis llegado a saber lo que era Rafael... veinte veces, viendo vuestras lágrimas, vuestros pesares, he estado a punto de decirlo: «Nada debéis sentir... Rafael era indigno de vos...» Pero no quería hablar... y ahora os diré por qué.

—¡Desgraciada! explicate pronto... ¿qué quieres decir? ¿no es esto todo una sangrienta burla?

—No, no se burla Iris cuando se trata de vos... Prestadme atención. Cuando me dejasteis en Venecia, experimenté una pena atroz de que vos no os aparcibisteis siquiera; o, lo menos, mi pesar os fué indiferente... pareciéndoos importuno mi deseo de acompañaros... ¡Dios... mío...! más valía dejarme perecer en la calle, que no hacer que naciese en mí un reconocimiento, cuyos testimonios debían estar a vuestro cargo.

—Esta desgraciada está loca... ¿Y qué tiene que ver eso con Rafael?

—Me dejasteis en Venecia, y esto, como os he dicho, me causó un violento dolor: no pude resignarme a quedar en la ignorancia de vuestra vida, sólo recibiendo, de tiempo en tiempo, alguna carta fría de vuestra parte, y sólo a fuerza de ruegos conseguí obtener de Inés, vuestra camarista, que me tuviese al corriente de

**Léase**

Facturas de franquicias para la correspondencia oficial.  
Recibos de Lotería.  
Relaciones de mercancías libres de derechos.  
Relaciones de arbitrios.  
Vales.  
Recibos de alquiler.  
Relaciones de jornales.  
Tablas de jornales.  
Tarifas de derechos de consumos.  
Sobres, muy baratos.  
Polvos para hacer tinta, a 50 céntimos el paquete, que da para litro y medio.  
Fes de vida. Comprando más de 100 se hacen grandes rebajas.  
Certificados de defunción.  
De venta en la imprenta de este diario.

**Carbón de brezo y de cok,** del mejor que se consume en plaza, se sirve a domicilio con la mayor prontitud al pasar aviso al almacén de comestibles «Mi bodega», frente a la Plaza de Weyler y Parque de Artillería.

Imprenta García Cruz.